

ECOFLOW

Glacier Classic

Instrukcja obsługi

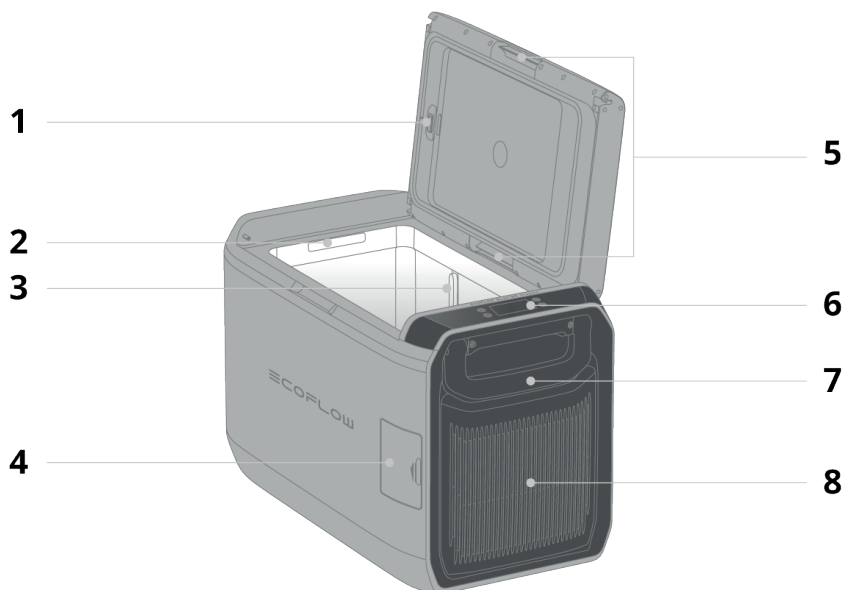
Niniejsza instrukcja obsługi dotyczy modeli GLACIER Classic o pojemności 35 l, 45 l i 55 l.

Informacje o niniejszej instrukcji

- Termin „GLACIER Classic” użyty w niniejszej instrukcji odnosi się do produktów z serii EcoFlow GLACIER.
- Niniejsza instrukcja może zostać zaktualizowana bez uprzedniego powiadomienia. Jeśli czytasz niniejszą instrukcję w formacie PDF, pamiętaj, że możesz uzyskać do niej dostęp online w sekcji Pomoc techniczna EcoFlow, aby uzyskać lepszą obsługę i najnowsze aktualizacje.
- Ilustracje zawarte w niniejszej instrukcji mają charakter wyłącznie poglądowy. Prosimy o zapoznanie się z rzeczywistym produktem.
- Dostępność niektórych akcesoriów i funkcji opisanych w niniejszej instrukcji może się różnić w zależności od kraju lub regionu.

Przegląd produktu

Wygląd



1 Zatrzask przegrody (tylko modele 45 l/55 l)
Zabezpiecza przegrodę w dolnej części pokrywy

2 Pasek świetlny*
Oświetla wnętrze lodówki

3 Żebra przegrody (tylko modele 45 l/55 l)
Prowadzą i utrzymują przegrodę w lodówce

4 Pokrywa komory akumulatora
Zakrywa interfejs służący do instalacji akumulatora

5 Zatrzask pokrywy
Służy do otwierania lub zdejmowania pokrywy

6 Wyświetlacz i panel sterowania
Wyświetla stan pracy. Zawiera przyciski sterowania różnymi funkcjami urządzenia

7 Uchwyt
Służy do podnoszenia i przenoszenia lodówki

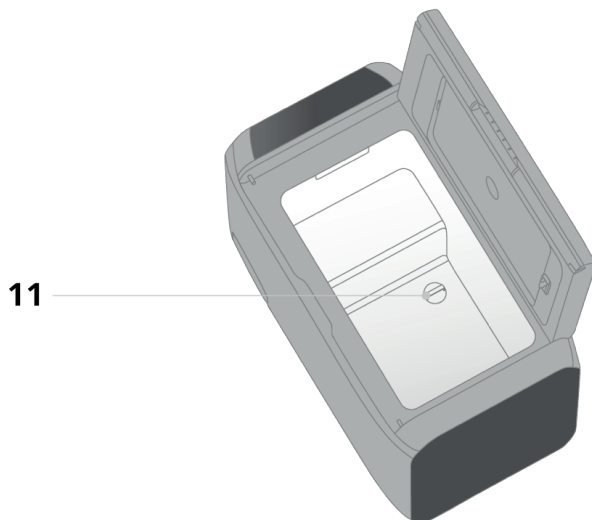
8 Wylot powietrza
Odprowadza ciepło z wnętrza urządzenia

*Liczba pasek świetlnych różni się w zależności od modelu.



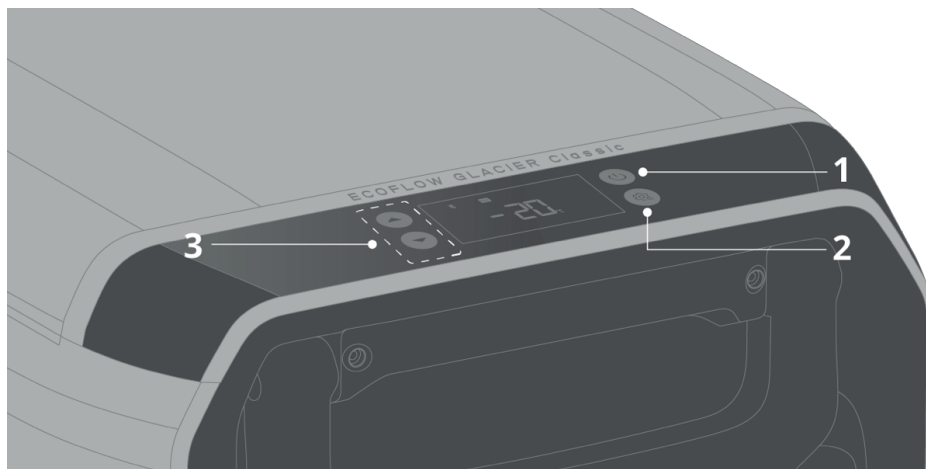
9 Wlot powietrza
Odprowadza ciepło z wnętrza

10 Port wejściowy (XT60)
Służy do podłączenia lodówki do źródła zasilania



11 Korek spustowy
Służy do spuszczenia płynów z obudowy

Panel sterowania



1 Przycisk zasilania

Przycisk pełni następujące funkcje:

Włączanie/wyłączanie zasilania: Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy.

Wyłączenie ekranu: Naciśnij raz, gdy lodówka jest włączona.

Potwierdzenie ustawienia temperatury: Naciśnij raz, aby potwierdzić ustawienie temperatury bez oczekiwania.

2 Przycisk ustawień

Przycisk pełni następujące funkcje:

Przełączanie trybu: Naciśnij raz.

Przełączanie strefy ustawień (tylko 45L/55L): Naciśnij raz podczas ustawiania temperatury.

Włączanie/wyłączanie blokady przed dziećmi: Naciśnij i przytrzymaj przez 2 sekundy.

3 Przycisk regulacji (w górę) i przycisk regulacji (w dół)

Przyciski pełnią następujące funkcje:

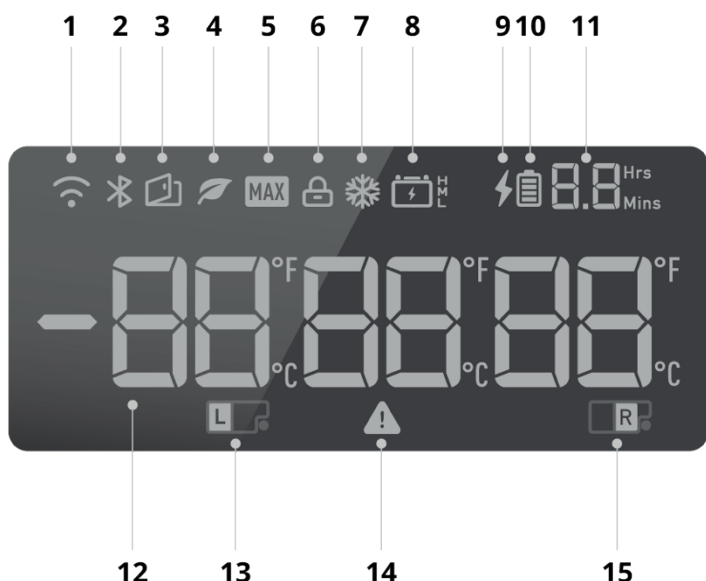
Ustawianie temperatury: Naciśnij raz, aby przejść do ustawień temperatury. Następnie naciśnij raz, aby zwiększyć lub zmniejszyć o 1°C/°F, lub naciśnij i przytrzymaj, aby szybko dostosować.

Przełączanie jednostki temperatury: Naciśnij jednocześnie przyciski w górę i w dół i przytrzymaj przez 2 sekundy.

Uwaga:

Po wyłączeniu wyświetlacza można go włączyć, naciskając krótko dowolny przycisk.

Wyświetlacz



1 Wi-Fi

Wł.: Lodówka jest połączona z Internetem za pośrednictwem sieci bezprzewodowej.

2 Bluetooth

Wł.: Lodówka jest połączona z urządzeniem Bluetooth.

3 Alarm pokrywy

Miga: Pokrywa pozostaje otwarta przez ponad 5 minut.

Zamknij pokrywę, aby zapewnić optymalną wydajność chłodzenia.

4 Tryb Eco

Wł.: Lodówka pracuje w trybie Eco. W tym trybie lodówka zużywa mniej energii, co wydłuża czas pracy.

5 Tryb Max

Wł.: Lodówka pracuje w trybie Max. W tym trybie sterowanie temperaturą jest szybsze i dokładniejsze, ale zużycie energii jest większe.

6 Blokada przed dziećmi

Wł.: Blokada przed dziećmi jest włączona. Panel sterowania jest wyłączony, aby zapobiec przypadkowej obsłudze.

7 Stan chłodzenia

Wł.: Wyświetlacz jest wyłączony, ale lodówka nadal pracuje.

8 Zabezpieczenie akumulatora samochodowego

Akumulator: Zabezpieczenie akumulatora samochodowego jest włączone.

H/M/L: Odpowiada trzem ustawieniom (wysoki/średni/niski)

9 Stan ładowania akumulatora

Wł.: Akumulator podłączony i ładowany. Liczba pasków akumulatora odpowiada poziomowi naładowania akumulatora.

10 Podłączenie akumulatora

Wł.: Akumulator podłączony. Liczba pasków akumulatora odpowiada poziomowi naładowania akumulatora.

11 Pozostały czas ładowania/rozładowania

Wł.: Wyświetla pozostały czas ładowania lub rozładowania podłączonego akumulatora.

12 Temperatura

Wł.: Wyświetla temperaturę w strefie w czasie rzeczywistym.

Miga: Wyświetla temperaturę ustawioną dla strefy, którą regulujesz.

13 Strefa lewa (tylko 45 l/55 l)

Wł.: Dwie strefy są aktywne, a strefa lewa jest w trybie pracy.

14 Kod błędu

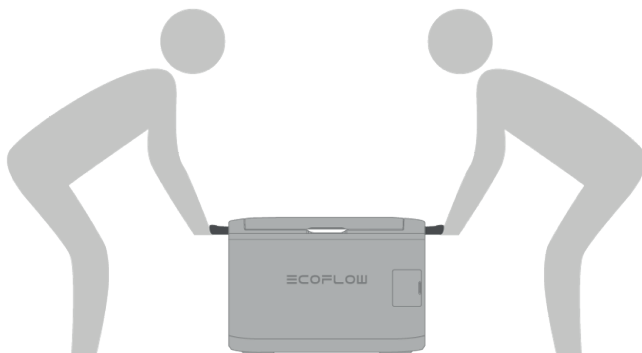
Miga: Wystąpił błąd. Sprawdź instrukcje w aplikacji EcoFlow, aby rozwiązać problem.

15 Strefa prawa (tylko 45 l/55 l)

Wł.: Dwie strefy są aktywne, a strefa prawa jest w trybie pracy.

Przed użyciem

Obsługa



Lodówka jest wyposażona w dwa uchwyty do transportu.
Do transportu potrzebne są co najmniej dwie osoby.
Nie należy używać zatrzasku pokrywy do przenoszenia lodówki.

Idealna lokalizacja

Aby zmniejszyć zużycie energii i zapewnić prawidłowe działanie lodówki, należy ją ustawić w miejscu spełniającym następujące warunki:

- Miejsce powinno być czyste, suche i nienarażone na działanie deszczu.
- Powinna być zapewniona odpowiednia wentylacja, z co najmniej 50 mm odstępem od wszystkich czterech stron lodówki.
- Powierzchnia powinna być stabilna i równa, z nachyleniem mniejszym niż 30°, aby uniknąć uruchomienia zabezpieczenia przed przewróceniem się lodówki w wyniku długotrwałego nachylenia.
- Miejsce ustawienia powinno spełniać wymagania temperaturowe, unikać bezpośredniego nasłonecznienia i znajdować się z dala od źródeł ciepła i płomieni.
- Należy unikać ustawiania lodówki w miejscach o wysokim stężeniu gazów lub dymu, ponieważ może to spowodować odbarwienie powierzchni.
- Nie należy ustawiać lodówki na dywanie, ponieważ dywan może wchłonąć wodę spływającą z lodówki i spowodować rozwój pleśni.

Uwaga:

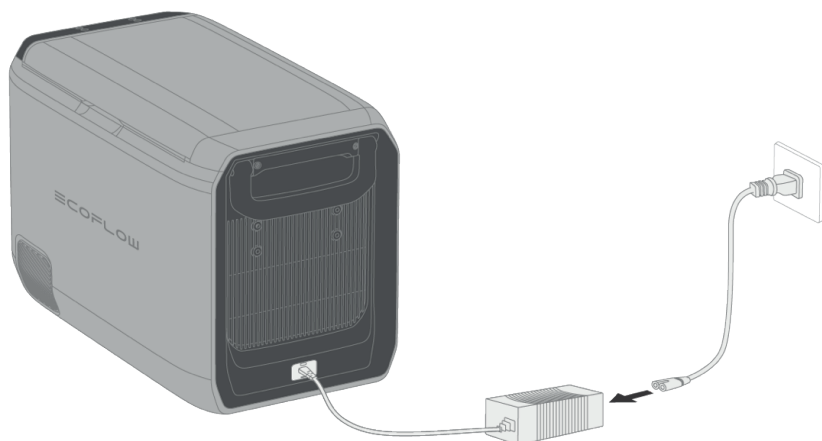
Jeśli uruchomi się zabezpieczenie przed przewróceniem, należy ustawić lodówkę w pozycji pionowej. Zabezpieczenie zostanie wyłączone po 1 minucie.

Rozpoczęcie

Podłączenie zasilania

Z gniazdka ściennego

Podłącz port wejściowy lodówki do gniazdka ściennego za pomocą dołączonego zasilacza sieciowego.



Należy używać dedykowanego gniazdka elektrycznego i nie dzielić go z innymi urządzeniami.

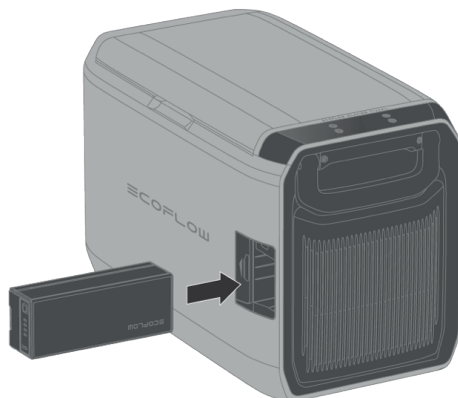
Z akumulatora

Lodówka może być zasilana z akumulatora EcoFlow GLACIER.

Instalacja akumulator

Uwaga:

Przed zainstalowaniem akumulatora typu plug-in należy uważnie przeczytać instrukcję obsługi akumulatora.

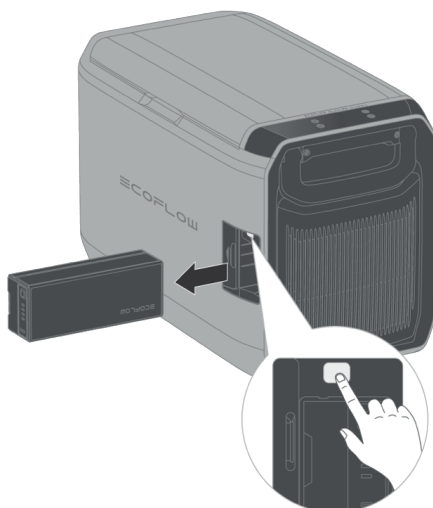


1. Otwórz pokrywę komory akumulatora lodówki.
2. Umieść akumulator w komorze, tak aby strona z interfejsem i przyciskiem była skierowana na zewnątrz (przycisk powinien znajdować się w prawym górnym rogu).
3. Pojawienie się ikony akumulatora na wyświetlaczu lodówki oznacza, że akumulator został prawidłowo podłączony.

Uwaga:

Po podłączeniu akumulatora, jeśli do portu wejściowego lodówki zostanie doprowadzone zasilanie, energia ta zostanie wykorzystana przede wszystkim do chłodzenia. Nadwyżka energii zostanie wykorzystana do ładowania akumulatora.

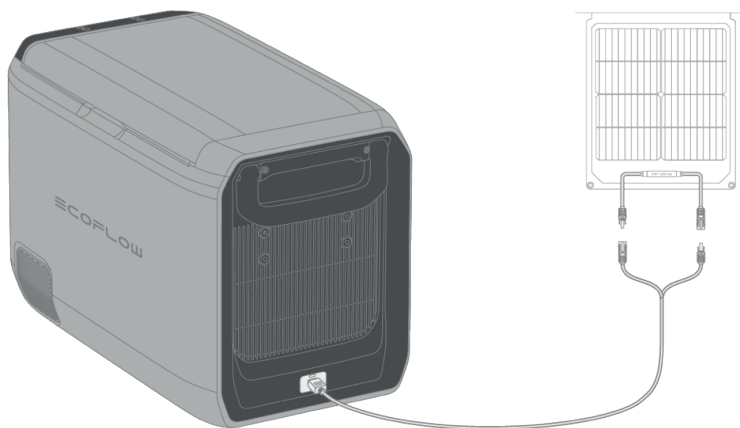
Wyjęcie akumulatora



1. Otwórz pokrywę komory akumulatora lodówki.
2. Naciśnij przycisk wyjmowania akumulatora.
3. Wyjmij akumulator.
4. Zamknij pokrywę komory akumulatora.

Z energii słonecznej

Po podłączeniu akumulatora użyj kabla ładowania EcoFlow Solar do XT60i, aby podłączyć panel fotowoltaiczny do portu wejściowego lodówki i korzystać z energii słonecznej.



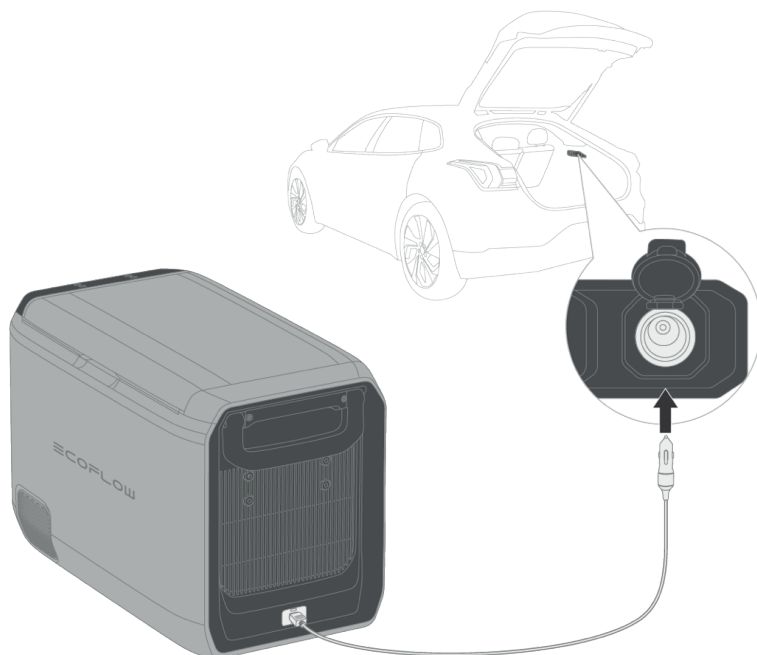
Uwaga

- Kabel ładowania solarnego EcoFlow do XT60i oraz panel fotowoltaiczny nie są zawarte w zestawie.
- Podczas korzystania z energii słonecznej akumulator musi pozostać podłączony, w przeciwnym razie lodówka nie będzie działać prawidłowo.
- Przed podłączeniem panelu fotowoltaicznego należy upewnić się, że jego napięcie wyjściowe mieści się w zakresie 30 V, aby uniknąć uszkodzenia lodówki.

Z gniazda zapalniczki samochodowej

Podłączenie

Podłącz port wejściowy lodówki do gniazda zapalniczki samochodowej za pomocą dołączonego kabla samochodowego.



Zabezpieczenie akumulatora samochodowego

Lodówka jest wyposażona w funkcję zabezpieczenia akumulatora samochodowego, która zapobiega nadmiernemu rozładowaniu akumulatora.

Funkcja ta ma trzy poziomy: "Low," "Medium," and "High.". Na poziomie "High" zabezpieczenie jest najsilniejsze, natomiast na poziomie "Low" lodówka pobiera więcej energii z akumulatora samochodowego.

Funkcję zabezpieczenia akumulatora samochodowego można włączyć lub wyłączyć oraz dostosować jej poziom za pomocą aplikacji EcoFlow.

Uwaga:

- Funkcja zabezpieczenia akumulatora samochodowego jest domyślnie ustawiona na "Medium".
- Aby zapobiec awarii zapłonu, zaleca się ustawienie zabezpieczenia akumulatora samochodowego na "Medium" lub "High".

Trzy poziomy funkcji zabezpieczenia odpowiadają różnym napięciom odciążenia i roboczego.

		Low	Medium	High
Akumulator samochodowy 12 V	Napięcie odciążenia	10.1V	11.2V	11.8V
	Napięcie robocze	11.4V	12.2V	12.6V
Akumulator samochodowy 24 V	Napięcie odciążenia	21.5V	24.1V	24.6V
	Napięcie robocze	23V	25.3V	26.2V

Gdy lodówka nie jest podłączona do akumulatora samochodowego, a napięcie akumulatora spadnie poniżej napięcia odciążenia, lodówka automatycznie się wyłączy. Gdy napięcie akumulatora samochodowego wzrośnie do poziomu napięcia roboczego, lodówka wznowi pracę tak, jak przed uruchomieniem zabezpieczenia.

Gdy lodówka jest podłączona do akumulatora samochodowego, a napięcie akumulatora spadnie poniżej napięcia odciążenia, lodówka przełączy się na zasilanie z akumulatora i nie wyłączy się automatycznie.

Wskazówka

W przypadku zasilania lodówki za pomocą gniazda zapalniczki samochodowej stacji zasilania lub paneli fotowoltaicznych, jeśli zasilanie nie działa prawidłowo, należy wyłączyć funkcję zabezpieczenia akumulatora samochodowego za pomocą aplikacji EcoFlow i spróbować ponownie.

Otwieranie pokrywy



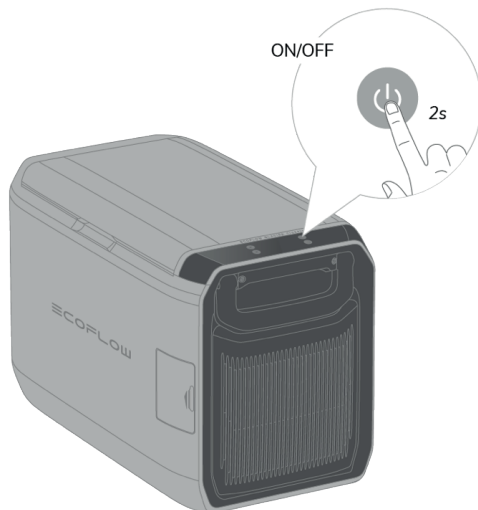
Lodówka jest wyposażona w dwa zatrzaski pokrywy i umożliwia otwieranie z dwóch stron.

Naciśnij jednocześnie oba zatrzaski pokrywy i podnieś pokrywę do góry, aby ją zdjąć.

Wskazówka

Podczas ponownego zakładania pokrywy upewnij się, że jest ona ustawiona we właściwym położeniu.

Włączanie/wyłączanie zasilania



- Włączanie/wyłączanie zasilania: Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez około 2 sekundy.
- Wyłączanie wyświetlacza: Gdy lodówka jest włączona, naciśnij krótko przycisk zasilania, aby wyłączyć wyświetlacz.
- Włączanie wyświetlacza: Naciśnij dowolny przycisk, aby włączyć wyświetlacz, gdy lodówka jest włączona.

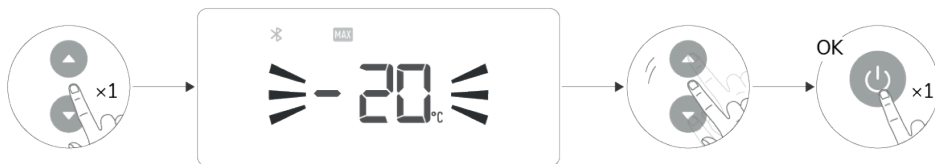
Uwaga:

- Jeśli nie podłączono akumulatora, lodówka włączy się automatycznie po podłączeniu do dowolnego źródła zasilania.
- Gdy podłączony jest akumulator, a lodówka jest podłączona do dowolnego źródła zasilania, a ostatnie wyłączenie było ręczne, lodówka nie włączy się automatycznie. Jeśli jednak lodówka została ostatnio wyłączona w sposób nieprawidłowy, włączy się automatycznie.

Ustawianie temperatury

Ustawienie dla jednej strefy

Regulacja temperatury



Po włączeniu lodówki na wyświetlaczu pojawi się aktualna temperatura w strefie temperatury.

Naciśnij raz przycisk regulacji, aby przejść do ustawień temperatury, a cyfry temperatury zaczną migać. Naciśnij ponownie przycisk regulacji, aby **dostosować temperaturę**. Naciśnij i przytrzymaj przycisk regulacji, aby szybko dostosować ustawienia.

Jeśli w ciągu 3 sekund od dostosowania nie zostanie podjęte żadne działanie, ustawienia zostaną automatycznie zastosowane. Alternatywnie możesz nacisnąć raz przycisk zasilania, aby natychmiast **zakończyć ustawienia** bez czekania.

Uwaga: Zakres wydajności chłodniczej wynosi od -20°C do 20°C.

Przełącznik jednostek temperatury

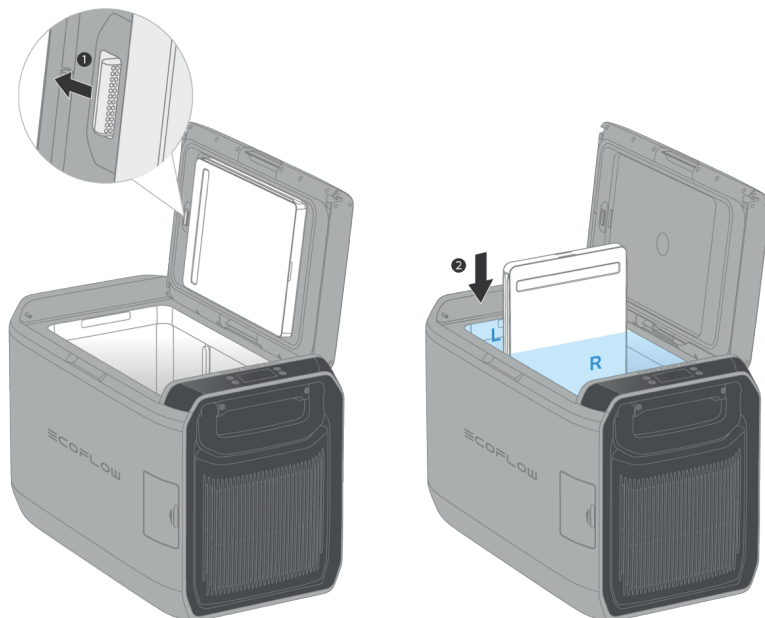
Lodówka obsługuje jednostki temperatury Celsjusza i Fahrenheita.

Aby przełączyć się między nimi, naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski regulacji w górę i w dół przez 2 sekundy.

Ustawienie dwóch stref

Uwaga: Tylko modele 45L i 55L obsługują ustawienia dwustrefowe.

Instalacja przegrody strefy temperatur



Lodówki o pojemności 45 l i 55 l są standardowo wyposażone w przegrodę dzielącą strefy temperatury.

Gdy przegroda nie jest zainstalowana, lodówka działa w trybie jedno strefowym. Po zainstalowaniu przegrody lodówka przełącza się w tryb dwustrefowy.

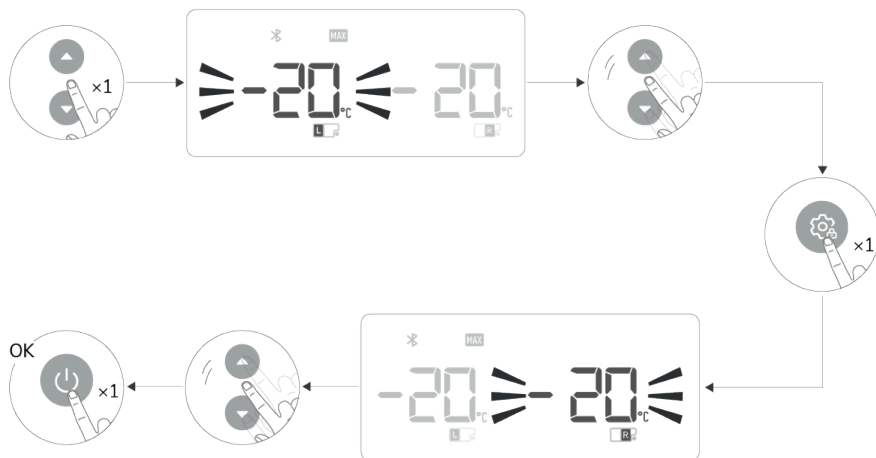
Instalacja

1. Popchnij zatrzask przegrody na zewnątrz, aby wyjąć przegrodę strefy temperatury z dolnej części pokrywy lodówki.
2. Włóż przegrodę wzdłuż żeber przegrody i wsuń ją do obudowy.
3. Po umieszczeniu przegrody w odpowiednim miejscu lodówka przejdzie w tryb pracy dwustrefowej.

Po zainstalowaniu przegrody strefy temperatury mniejsza strefa będzie strefą lewą, a większa strefa, bliżej wyświetlacza, będzie strefą prawą.

Uwaga: Gdy nie jest używana, przegroda dzieląca strefy temperatury może być przechowywana na spodzie pokrywy lodówki.

Regulacja temperatury



Po włączeniu lodówki na wyświetlaczu pojawi się aktualna temperatura w strefach temperaturowych.

Naciśnij raz przycisk regulacji, aby przejść do ustawiania temperatury w lewej strefie, a cyfry temperatury strefy zaczną migać. Naciśnij ponownie przycisk regulacji, aby **dostosować temperaturę**. Naciśnij i przytrzymaj przycisk regulacji, aby szybko dostosować ustawienia.

Podczas regulacji temperatury naciśnij raz przycisk ustawień, aby **przełączyć się między strefami**.

Jeśli w ciągu 3 sekund od regulacji nie zostanie podjęte żadne działanie, ustawienia zostaną automatycznie zastosowane. Alternatywnie można nacisnąć przycisk zasilania, aby natychmiast **zakończyć ustawianie** bez czekania.

Uwaga:

- Zakres wydajności chłodniczej wynosi od -20°C do 20°C.
- Różnica temperatur między dwiema strefami może wynosić do 22°C.

Zmiana jednostek temperatury

Lodówka obsługuje jednostki temperatury w stopniach Celsjusza i Fahrenheita.

Aby przełączyć się między nimi, naciśnij i przytrzymaj jednocześnie przyciski regulacji w górę i w dół przez 2 sekundy.

Zalecane ustawienia temperatury dla popularnych produktów spożywczych

Uwaga: Podane temperatury mają charakter wyłącznie orientacyjny.

Woda 5°C

Owoce 5°C do 8°C

Soki 8°C do 10°C

Wino czerwone 13°C

Napoje 5°C do 7°C

Warzywa 3°C do 10°C

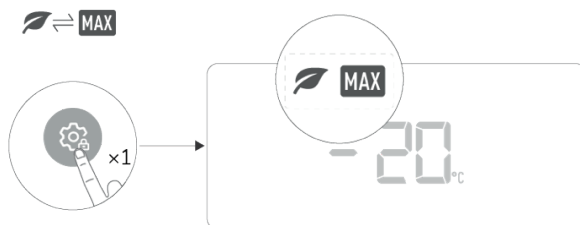
Mięso -20°C do -18°C

Owoce morza -3°C

Gotowe potrawy 4°C

Mrożonki -18°C

Zmiana trybu



Naciśnij raz przycisk ustawień, aby przełączyć tryb pracy lodówki.

Lodówka oferuje dwa tryby pracy: tryb Eco i tryb Max.

Tryb Eco: Lodówka zużywa mniej energii, co wydłuża czas pracy.

Tryb Max: Regulacja temperatury jest szybsza i dokładniejsza, ale zużycie energii jest wyższe.

Blokada przed dziećmi

Włączanie/wyłączanie blokady przed dziećmi: Naciśnij i przytrzymaj przycisk ustawień przez 2 sekundy.

Lodówka jest wyposażona w funkcję blokady przed dziećmi. Po włączeniu tej funkcji wszystkie przyciski na panelu sterowania (w tym przycisk zasilania) zostaną zablokowane, aby zapobiec przypadkowej obsłudze.

Zarządzanie

Pobierz aplikację EcoFlow

EcoFlow oferuje aplikację towarzyszącą do zarządzania urządzeniami. Dzięki tej aplikacji mobilnej możesz:

- Cieszyć się kompleksowym sterowaniem urządzeniami EcoFlow z dowolnego miejsca.
- Monitorować szczegóły zużycia energii dzięki aktualizacjom w czasie rzeczywistym.
- Spersonalizować swój schemat energetyczny za pomocą szeregu konfigurowalnych opcji.
- Natychmiast otrzymywać komunikaty dotyczące rozwiązywania problemów i aktualizacje oprogramowania sprzętowego w aplikacji.

Zeskanuj kod QR lub pobierz aplikację pod adresem:
<https://download.ecoflow.com/app>



Połączenie urządzenia i konfiguracja Internetu

Po pomyślnym zarejestrowaniu konta EcoFlow połącz urządzenie EcoFlow z kontem, aby zapewnić zdalny dostęp do ustawień urządzenia.

Aby połączyć nowe urządzenie EcoFlow:

1. Odwiedź aplikację EcoFlow i zaloguj się na swoje konto EcoFlow.
2. Naciśnij przycisk Dodaj urządzenie lub ikonę "+" w prawym górnym rogu, aby wyszukać nowe urządzenia EcoFlow.
3. Wybierz swoje urządzenie EcoFlow i postępuj zgodnie z instrukcjami wyświetlanymi na ekranie, aby zakończyć łączenie urządzenia i konfigurację Wi-Fi.

Uwaga:

Nie możesz znaleźć tej stacji zasilania przez Bluetooth? Spróbuj wykonać następujące czynności:

- a. Wyłącz zasilanie: Naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez 2 sekundy, aby wyłączyć lodówkę.
- b. Zresetuj Bluetooth: Gdy lodówka jest wyłączona, naciśnij i przytrzymaj przycisk zasilania przez około 5 sekund, aby zresetować wszystkie połączenia Bluetooth i Wi-Fi.
- c. Włącz zasilanie i spróbuj ponownie: Naciśnij przycisk zasilania przez 2 sekundy, aby włączyć lodówkę i ponownie rozpocząć wyszukiwanie.

Sterowanie przez telefon

Dzięki aplikacji EcoFlow możesz zarządzać wszystkimi urządzeniami EcoFlow połączonymi z telefonem.

Urządzenie EcoFlow obsługuje połączenia Wi-Fi i Bluetooth, dostosowując się do różnych warunków sieciowych, aby zapewnić wygodny dostęp do ustawień urządzenia.

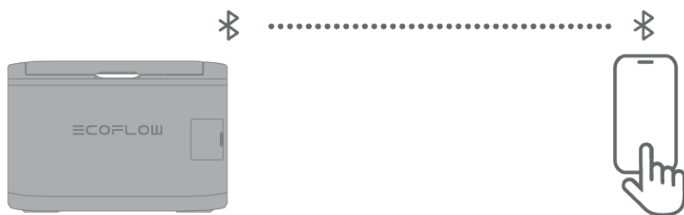
Z Internetem

Gdy połączenie Wi-Fi jest stabilne, możesz uzyskać dostęp do ustawień urządzenia przez Internet. Ta metoda jest zawsze wskazana, aby zapewnić urządzeniu EcoFlow możliwość otrzymywania aktualizacji oprogramowania sprzętowego i powiadomień.



Bez Internetu

Jeśli połączenie Wi-Fi jest ograniczone, urządzeniem EcoFlow można zarządzać lokalnie przez Bluetooth.



Środki ostrożności dotyczące przechowywania żywności

- Gorące potrawy należy schłodzić przed włożeniem do lodówki. W przeciwnym razie temperatura w lodówce wzrośnie, co wpłynie na świeżość innych produktów spożywczych i zwiększy zużycie energii przez lodówkę.
- Nie należy często otwierać pokrywy lodówki. W przeciwnym razie temperatura wewnątrz lodówki wzrośnie. Nie należy przechowywać zbyt dużej ilości żywności w lodówce. W przeciwnym razie pokrywa lodówki nie będzie się zamykać.
- Do przechowywania żywności należy używać plastikowej folii lub plastikowych torebek do szczelnego zamknięcia pojemników lub pojemników z pokrywką, co zapobiega parowaniu wilgoci z żywności, pozwala zachować jej smak i wartości odżywcze oraz ogranicza powstawanie nieprzyjemnych zapachów w lodówce.
- Gdy ustawiona temperatura jest niższa niż 0°C, nie należy umieszczać w lodówce szklanych butelek, aby zapobiec zamarznięciu ich zawartości, co może spowodować pęknięcie butelek i obrażenia ciała.
- Gdy ustawiona temperatura jest niższa niż 0°C, nie należy dotykać wnętrza lodówki ani metalowych pojemników mokrymi rękami, ponieważ może to spowodować odmrożenia.
- W przypadku nieoczekiwanej przerwy w dostawie prądu należy unikać otwierania pokrywy lodówki, aby zachować jej wydajność chłodzenia. Po przywróceniu zasilania należy sprawdzić zawartość lodówki, aby upewnić się, że żywność nie uległa zepsuciu.

Konserwacja i czyszczenie

Czyszczenie

1. Przed czyszczeniem należy wyłączyć lodówkę i odłączyć ją od wszystkich źródeł zasilania, aby zapewnić bezpieczeństwo.
2. Do czyszczenia wnętrza i zewnętrznej powierzchni lodówki należy używać wyłącznie miękkiej ściereczki zwilżonej wodą lub łagodnym, nieściernym środkiem czyszczącym. Przed czyszczeniem należy upewnić się, że ściereczka nie jest przemoczona.
3. Nie należy płukać lodówki bieżącą wodą ani zanurzać jej w wodzie.
4. Aby zapewnić prawidłową wentylację, należy upewnić się, że wlot i wylot powietrza w lodówce są wolne od kurzu i brudu.
5. Po wyczyszczeniu lodówki należy upewnić się, że jest całkowicie sucha, a wszystkie porty i kable są wolne od płynów, zanim podłączy się ją do źródła zasilania.

Wskazówka: Gdy wilgotność otoczenia jest wysoka, po pewnym czasie pracy lodówki na jej powierzchni może pojawić się kondensacja. Wystarczy wytrzeć ją do sucha miękką ściereczką.

Odprowadzanie wody



Jeśli w lodówce zgromadziła się woda, należy wyjąć korek spustowy znajdujący się w dolnej części obudowy, aby ją spuścić.

Rozmrażanie

Wilgoć może powodować tworzenie się szronu wewnątrz lodówki. Zmniejsza to wydajność chłodzenia. Aby regularnie rozmrażać lodówkę, wykonaj poniższe czynności:

1. Wyjmij wszystkie produkty z lodówki. Jeśli to konieczne, przechowaj je w innej lodówce, aby zachowały świeżość.
2. Wyłącz zasilanie lodówki.
3. Otwórz pokrywę lodówki i poczekaj, aż szron stopnieje w naturalny sposób.
4. Wyjmij korek spustowy, aby spuścić wodę, a następnie usuń pozostałą wodę miękką ściereczką.

Uwaga: Nie należy używać urządzeń mechanicznych ani innych metod nie wskazanych przez producenta w celu przyspieszenia procesu rozmrażania.

Przechowywanie

Jeśli lodówka nie będzie używana przez dłuższy czas, należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami:

1. Wyłącz lodówkę i odłącz ją od wszystkich źródeł zasilania.
2. Rozmroź lodówkę.
3. Wyczyść i wysusz lodówkę.
4. Po całkowitym wyschnięciu wnętrza i zewnętrznej powierzchni lodówki zamknij jej pokrywę.

Instrukcje bezpieczeństwa i zgodność z przepisami

Zastrzeżenie

Przed użyciem produktu należy dokładnie zapoznać się z dokumentacją produktu i upewnić się, że została ona zrozumiana. Nieprawidłowe użytkowanie może spowodować poważne obrażenia, uszkodzenie produktu lub utratę mienia. Należy zawsze korzystać z najnowszej dokumentacji dostępnej na stronie <https://www.ecoflow.com/support/download>. Niniejsza dokumentacja ma pierwszeństwo przed wszystkimi innymi wersjami.

Korzystając z tego produktu, użytkownik potwierdza i akceptuje wszystkie warunki określone w dokumentacji. EcoFlow nie ponosi odpowiedzialności za straty spowodowane niewłaściwym użytkowaniem lub nieprzestrzeganiem dostarczonych instrukcji. Z zastrzeżeniem obowiązujących przepisów prawa i regulacji, EcoFlow zastrzega sobie prawo do ostatecznej interpretacji niniejszego dokumentu i wszystkich dokumentów związanych z produktem.

Wskazówki dotyczące bezpieczeństwa

Środowisko

1. Produkt należy przechowywać w czystym, suchym i dobrze wentylowanym miejscu.
2. Nie należy wystawiać produktu na działanie deszczu.
3. Nie należy używać produktu w pobliżu źródeł ciepła, takich jak ogień lub piece grzewcze.

Obsługa

1. **OSTRZEŻENIE:** Otwory wentylacyjne w obudowie urządzenia lub w konstrukcji, w której jest ono wbudowane, muszą być wolne od przeszkód.
2. Produkt należy ustawić na stabilnej i płaskiej powierzchni. Należy unikać uszkodzenia urządzenia lub obrażeń ciała spowodowanych upadkiem lub przewróceniem się produktu.
3. Podczas transportu produkt należy przenosić w pozycji poziomej i unikać jego nachylenia.
4. Aby zapobiec uszkodzeniom, nie należy dopuścić do przedostania się wody do wewnętrznych elementów produktu, takich jak porty i otwory wentylacyjne.
5. Nie należy narażać produktu na silne uderzenia, wibracje lub upadki. W przypadku silnego uderzenia należy natychmiast zaprzestać użytkowania produktu i wyłączyć zasilanie.

6. Nie należy samodzielnie demontować, naprawiać ani modyfikować produktu. W celu wykonania jakiegokolwiek naprawy należy skontaktować się z działem obsługi klienta EcoFlow.
7. Przed przystąpieniem do jakichkolwiek czynności serwisowych lub konserwacyjnych należy zawsze odłączyć produkt od wszystkich zewnętrznych źródeł zasilania.
8. Nie należy używać żadnych nieoficjalnych lub niezalecanych komponentów ani akcesoriów. W celu uzyskania pomocy w zakresie wymiany należy skontaktować się z EcoFlow.
9. Nie należy używać tego produktu z uszkodzonym przewodem lub wtyczką.
10. Przed uruchomieniem produktu należy upewnić się, że przewód zasilający i wtyczka są suche i dobrze podłączone.
11. Przed odłączeniem i ponownym podłączeniem wtyczki zasilającej należy odczekać ponad 10 sekund. W przeciwnym razie produkt może działać nieprawidłowo.
12. Aby zmniejszyć ryzyko uszkodzenia wtyczki elektrycznej i przewodu, podczas odłączania produktu należy wyciągać wtyczkę, a nie przewód.
13. Nie należy dotykać gołymi rękami odsłoniętych przewodów. Dotyczy to zwłaszcza sytuacji, gdy produkt jest podłączony do sieci zasilającej.
14. Po użyciu lub przed czyszczeniem należy odłączyć produkt od wszystkich zewnętrznych źródeł zasilania.
15. Podczas ustawiania produktu należy upewnić się, że przewód zasilający nie jest zakleszczony ani uszkodzony.
16. Nie należy umieszczać wielu przenośnych gniazdek ani przenośnych zasilaczy z tyłu produktu.
17. Nie należy zasłaniać wlotu ani wylotu powietrza podczas pracy.
18. Nie należy wkładać przewodów ani innych metalowych przedmiotów do wlotu lub wylotu powietrza ani do portu produktu, aby zapobiec zwarciom.
19. Nie należy uszkadzać obwodu chłodniczego.
20. OSTRZEŻENIE: Nie należy używać urządzeń mechanicznych ani innych środków do przyspieszenia procesu rozmrażania, innych niż wskazane przez producenta.
21. OSTRZEŻENIE: Nie należy używać urządzeń elektrycznych wewnątrz komór przechowywania żywności, chyba że są one zalecane przez producenta.
22. OSTRZEŻENIE: Nie należy przechowywać w urządzeniu substancji wybuchowych, takich jak pojemniki aerozolowe z łatwopalnym propelentem.
23. Produkt nie nadaje się do transportu materiałów żrących lub zawierających rozpuszczalniki.
24. Nie należy napełniać pojemnika wewnętrznego płynami.
25. Aby uniknąć zanieczyszczenia żywności, należy przestrzegać poniższych instrukcji:
 - Należy sprawdzić, czy wydajność chłodnicza urządzenia jest odpowiednia do przechowywania żywności lub leków, które mają być schłodzone.
 - Żywność należy przechowywać w oryginalnych opakowaniach lub w odpowiednich pojemnikach.

- Należy unikać długotrwałego otwierania urządzenia chłodzącego, ponieważ może to znacznie podwyższyć temperaturę wewnątrz komór.
 - Należy regularnie czyścić powierzchnie i otwory odpływowe, które mogą mieć kontakt z żywnością.
26. Nie należy ustawiać na produkcie żadnych ciężkich przedmiotów.
27. Przed otwarciem lodówki należy upewnić się, że na lodówce nie znajdują się żadne przedmioty, które mogłyby spaść.
28. Produkt należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci i zwierząt domowych. Jeśli produkt ma być używany w pobliżu dzieci, należy je ściśle nadzorować.
29. Jeśli produkt pozostaje pusty przez dłuższy czas: - Wyłącz produkt i odłącz go od wszystkich źródeł zasilania. - Rozmroź produkt. - Wyczyść i wysusz produkt. - Po całkowitym wyschnięciu wnętrza i zewnętrznej powierzchni lodówki zamknij pokrywę.
30. Urządzenie jest przeznaczone do użytku domowego i podobnych zastosowań, takich jak:
- kuchnie dla personelu w sklepach, biurach i innych miejscach pracy;
 - gospodarstwa rolne oraz przez klientów w hotelach, motelach i innych obiektach mieszkalnych;
 - obiekty typu bed and breakfast;
 - catering i podobne zastosowania niehandlowe;
 - kempingi;
 - urządzenia nie należy wystawiać na działanie deszczu.

W przypadku zagrożenia

1. Nie należy używać produktu, jeśli jest on w widoczny sposób uszkodzony. Należy natychmiast zatrzymać produkt i odłączyć wszystkie źródła zasilania.
2. W przypadku zagrożenia należy przed dotknięciem produktu podjąć środki ostrożności zapobiegające porażeniu prądem elektrycznym, np. założyć rękawice izolacyjne.
3. W przypadku wyczucia silnego zapachu należy natychmiast przewietrzyć pomieszczenie, wyłączyć produkt, unikać używania urządzeń elektrycznych lub otwartego ognia w pobliżu i skontaktować się z obsługą klienta EcoFlow w celu uzyskania pomocy.
4. Jeśli produkt lub przewody zaczną dymić lub się palić, należy natychmiast odciąć zasilanie i wezwać straż pożarną. Do gaszenia pożaru zaleca się użycie gaśnicy proszkowej lub dwutlenku węgla.
5. W przypadku nieoczekiwanej przerwy w dostawie prądu należy unikać otwierania pokrywy lodówki, aby zachować jej wydajność chłodzenia.

Recykling i utylizacja

1. Przed utylizacją produktu należy zdjąć drzwiczki, aby zapobiec ryzyku uwięzienia dziecka.

2. Izolacja produktu zawiera łatwopalny cyklopentan i wymaga specjalnych procedur utylizacji. Produkt po zakończeniu cyklu życia należy dostarczyć do odpowiedniego centrum recyklingu.

Korzystanie z akumulatora

1. Ten produkt jest kompatybilny wyłącznie z akumulatorem EcoFlow GLACIER Plug-in Battery (model: EFBX100-EB).
2. Nie należy używać akumulatorów jednorazowych.
3. **OSTRZEŻENIE:** Do ładowania akumulatora należy używać wyłącznie odłączalnego zasilacza dostarczonego wraz z urządzeniem.
4. W przypadku wycieku substancji chemicznej z akumulatora nie należy jej dotykać ani wdychać. W przypadku kontaktu ze skórą lub oczami należy przemyć je dużą ilością wody i w razie potrzeby podjąć działania medyczne.
5. Aby zutylizować akumulator, należy postępować zgodnie z poniższymi instrukcjami:
 - Jeśli to możliwe, przed umieszczeniem akumulatora w przeznaczonym do tego pojemniku na zużyte akumulatory należy go całkowicie rozładować. Akumulatory są niebezpiecznymi substancjami chemicznymi i nie należy ich wyrzucać do zwykłych pojemników na śmieci. Szczegółowe informacje można znaleźć w lokalnych przepisach dotyczących recyklingu i utylizacji akumulatorów.
 - Jeśli akumulator nie może zostać całkowicie rozładowany z powodu awarii, nie należy wyrzucać go bezpośrednio do pojemnika na zużyte akumulatory, ale skontaktować się z profesjonalną firmą zajmującą się recyklingiem akumulatorów w celu dalszego przetworzenia.
 - Jeśli akumulator nie uruchamia się po rozładowaniu, należy go utylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi recyklingu i utylizacji akumulatorów.

Ostrzeżenie dotyczące zgodności

Ostrzeżenie; Ryzyko pożaru/materiały łatwopalne

1. **OSTRZEŻENIE:** System zawiera czynnik chłodniczy pod wysokim ciśnieniem. Nie należy manipulować przy systemie. Serwisowanie może być wykonywane wyłącznie przez wykwalifikowany personel.

2. **NIEBEZPIECZEŃSTWO** – Ryzyko pożaru lub wybuchu. Zastosowano łatwopalny czynnik chłodniczy. Nie należy używać urządzeń mechanicznych do rozmrażania lodówki. Nie należy przebijać przewodów zawierających czynnik chłodniczy.



3. NIEBEZPIECZEŃSTWO – Ryzyko pożaru lub wybuchu. Zastosowano łatwopalny czynnik chłodniczy. Naprawa może być wykonywana wyłącznie przez wykwalifikowany personel serwisowy. Należy używać wyłącznie części serwisowych zatwierdzonych przez producenta. Wszelkie używane urządzenia naprawcze muszą być przeznaczone do łatwopalnych czynników chłodniczych. Należy przestrzegać wszystkich instrukcji naprawy producenta. Nie należy przebijać przewodów czynnika chłodniczego.

4. OSTRZEŻENIE – Ryzyko pożaru lub wybuchu. Utylizować lodówkę zgodnie z obowiązującymi przepisami federalnymi lub lokalnymi. Zawiera łatwopalny czynnik chłodniczy.

5. OSTRZEŻENIE – Ryzyko pożaru lub wybuchu w wyniku przebicia przewodów czynnika chłodniczego; należy ściśle przestrzegać instrukcji obsługi. Zawiera łatwopalny czynnik chłodniczy.

6. Nadaje się do użytku na zewnątrz.

7. OSTRZEŻENIE Napełniać wyłącznie wodą pitną.

8. OSTRZEŻENIE Otwory wentylacyjne w obudowie urządzenia lub w zabudowie nie mogą być zasłonięte.

9. OSTRZEŻENIE Nie należy używać urządzeń mechanicznych ani innych środków do przyspieszenia procesu rozmrażania, innych niż wskazane przez producenta.

10. OSTRZEŻENIE Nie uszkadzać obwodu czynnika chłodniczego.

11. OSTRZEŻENIE Nie należy używać urządzeń elektrycznych wewnątrz komór przechowywania żywności, chyba że są one typu wskazanego przez producenta.

12. OSTRZEŻENIE: Podczas ustawiania urządzenia należy upewnić się, że przewód zasilający nie jest uwięziony ani uszkodzony.

13. OSTRZEŻENIE: Nie należy umieszczać wielu przenośnych gniazdek elektrycznych ani przenośnych źródeł zasilania z tyłu urządzenia.

14. OSTRZEŻENIE: Podłączyć wyłącznie do instalacji wody pitnej.

15. OSTRZEŻENIE: Aby uniknąć niebezpieczeństwa spowodowanego niestabilnością urządzenia, należy je zamocować zgodnie z instrukcją.

16. OSTRZEŻENIE: Układ chłodniczy znajduje się pod wysokim ciśnieniem. Nie należy go naruszać. Przed utylizacją należy skontaktować się z wykwalifikowanym personelem serwisowym.

17. OSTRZEŻENIE Aby zapobiec uwięzieniu dziecka, należy przechowywać urządzenie w miejscu niedostępnym dla dzieci i z dala od zamrażarki (lub lodówki).

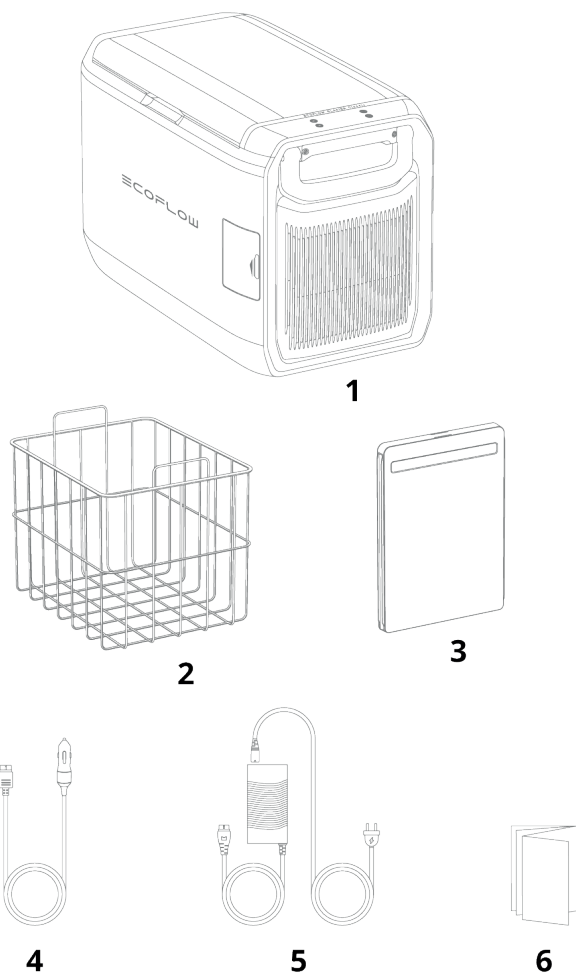
18. OSTRZEŻENIE: Ryzyko uwięzienia dziecka. Przed wyrzuceniem starej lodówki lub zamrażarki:

*Zdejmij drzwi.

*Pozostaw półki na miejscu, aby dzieci nie mogły łatwo wejść do środka.

Dodatek

Zawartość opakowania



1. GLACIER Classic
2. Kosz
3. Przegródka termiczna (tylko modele 45 l/55 l)
4. Kabel do ładowania w samochodzie
5. Zasilacz sieciowy
6. Dokumentacja produktu

Specyfikacja

Model:

35 l: EF-GC-H-35

45 l: EF-GC-H-45

55 l: EF-GC-H-55

Wymiary

35 l: 706 × 400 × 405 mm (27,8 × 15,7 × 15,9 cala)

45 l: 706 × 400 × 480 mm (27,8 × 15,7 × 18,9 cala)

55 l: 706 × 466 × 480 mm (27,8 × 18,3 × 18,9 cala)

Waga netto:

35 l: ok. 20,5 kg (45,2 funta)

45 l: ok. 23,2 kg (51,2 funta)

55 l: ok. 25,2 kg (55,6 funta)

Klasa klimatyczna: SN/N/ST/T

Pojemność robocza (jedna strefa):

35 l: 35 l

45 l: 45 l

55 l: 55 l

Pojemność robocza (dwie strefy):

45 l: 42 l

55 l: 52 l

Stopień ochrony IP: IPX4

Wydajność chłodnicza: od -20°C do 20°C (od -4°F do 68°F)

Tryb pracy: tryb maksymalny i tryb ekonomiczny

Moc znamionowa sprężarki: 55 W

Rodzaj i ilość czynnika chłodniczego:

35 l: R600a, 22 g

45 l: R600a, 23 g

55 l: R600a, 25 g

Środek spieniający: cyklopentan

Średni poziom hałasu (poziom ciśnienia akustycznego): <38,5 dB

Wi-Fi: obsługiwane tylko Wi-Fi 2,4 GHz

Bluetooth: obsługiwane

Wejście zasilania: 100–240 V~50/60 Hz, maks. 95 W

Wejście akumulatora: 21,6 V

Wejście energii słonecznej: 11–30 V; 8 A maks., 110 W maks.

Wejście samochodowe: 12/24 V; 8 A maks., 100 W maks.

Temperatura pracy: od –10°C do 50°C (od 14°F do 122°F)

Temperatura przechowywania: od –20°C do 60°C (od –4°F do 140°F)

UPROSZCZONA DEKLARACJA ZGODNOŚCI UE

EcoFlow Technology Limited niniejszym oświadcza, że typ urządzenia radiowego [Przenośna lodówka EcoFlow Glacier Classic 35L: EF-GC-H-35; 45L: EF-GC-H-45; 55L: EF-GC-H-55] jest zgodny z dyrektywą 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE jest dostępny pod następującym adresem internetowym:
<https://files.innpro.pl/ecoflow>

Adres producenta: FLA/RM 707 7/F FORTRESS TOWER 250 KING'S ROAD NORTH POINT HONGKONG

Częstotliwość radiowa:

Bluetooth: 2402 MHz - 2480 MHz

WLAN: 2412 MHz - 2472 MHz

Maks. moc częstotliwości radiowej:

Bluetooth: 8.59 dBm

WLAN: 18.13 dBm

Przedstawiciel w UE:

ECOFLOW EUROPE SRO

Doubrovace 110, 556 53 Pardubice, Republika Czeska

support.eu@ecoflow.com

Ochrona środowiska



Zużyty sprzęt elektroniczny oznakowany zgodnie z dyrektywą Unii Europejskiej, nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami komunalnymi. Podlega on selektywnej zbiórce i recyklingowi w wyznaczonych punktach. Zapewniając jego prawidłowe usuwanie, zapobiegasz potencjalnym, negatywnym konsekwencjom dla środowiska naturalnego i zdrowia ludzkiego. System zbierania zużytego sprzętu zgodny jest z lokalnie obowiązującymi przepisami ochrony środowiska dotyczącymi usuwania odpadów. Szczegółowe informacje na ten temat można uzyskać w urzędzie miejskim, zakładzie oczyszczania lub sklepie, w którym produkt został zakupiony.

CE Produkt spełnia wymagania dyrektyw tzw. Nowego Podejścia Unii Europejskiej (UE), dotyczących zagadnień związanych z bezpieczeństwem użytkowania, ochroną zdrowia i ochroną środowiska, określających zagrożenia, które powinny zostać wykryte i wyeliminowane.

Niniejszy dokument jest tłumaczeniem oryginalnej instrukcji obsługi, stworzonej przez producenta.

Szczegółowe informacje o warunkach gwarancji dystrybutora / producenta dostępne na stronie internetowej <https://serwis.innpro.pl/gwarancja>

Produkt należy regularnie konserwować (czyścić) we własnym zakresie lub przez wyspecjalizowane punkty serwisowe na koszt i w zakresie użytkownika. W przypadku braku informacji o koniecznych akcjach konserwacyjnych cyklicznych lub serwisowych w instrukcji obsługi, należy regularnie, minimum raz na tydzień oceniać odmienność stanu fizycznego produktu od fizycznie nowego produktu. W przypadku wykrycia lub stwierdzenia jakiegokolwiek odmienności należy pilnie podjąć kroki konserwacyjne (czyszczenie) lub serwisowe. Brak poprawnej konserwacji (czyszczenia) i reakcji w chwili wykrycia stanu odmienności może doprowadzić do trwałego uszkodzenia produktu. Gwarant nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia wynikające z zaniedbania.

Importer: **INNPRO**

INNPRO Robert Błędowski sp. z o.o.
ul. Rudzka 65c
44-200 Rybnik, Polska
tel. +48 533 234 303
hurt@innpro.pl
www.innpro.pl

Środki bezpieczeństwa

Przed przystąpieniem do ładowania sprawdź czy styki urządzenia są czyste.

Nigdy nie pozostawiaj urządzenia podczas użytkowania i ładowania bez nadzoru.

Zadbaj o to, aby w sytuacji awaryjnej móc szybko odłączyć urządzenie od źródła zasilania.

Nigdy nie wystawiaj urządzenia na działanie wysokiej temperatury.

Ładuj urządzenie w miejscu suchym i dobrze wentylowanym z dala od materiałów łatwopalnych, zachowaj wolną przestrzeń min 1m od innych obiektów.

Nigdy nie zakrywaj urządzenia podczas ładowania.

Nigdy nie używaj zasilacza, stacji ładowania, kabli itp bez rekomendacji i atestu producenta.

Zadbaj o swoje mienie, urządzenie wyposażone jest w ogniwa które są trudne do ugaszenia, wyposaż się w płachtę gaśniczą.

Akumulator LI-ION

Urządzenie wyposażone jest w akumulator LI ION (litowo-jonowy), który z uwagi na swoją fizyczną i chemiczną budowę starzeje się z biegiem czasu i użytkowania. Producent określa maksymalny czas pracy urządzenia w warunkach laboratoryjnych, gdzie występują optymalne warunki pracy dla urządzenia, a sam akumulator jest nowy i w pełni naładowany. Czas pracy w rzeczywistości może się różnić o deklarowanego w ofercie i nie jest to wada urządzenia a cecha produktu. Aby zachować maksymalną żywotność akumulatora, nie zaleca się go rozładowywać do poziomu poniżej 3,18V lub 15% ogólnej pojemności. Niższe wartości, jak np. 2,5V dla ogniwa uszkadzają je trwale i nie jest to objęte gwarancją. W przypadku zaniechania używania akumulatora lub całego urządzenia przez czas dłuższy niż jeden miesiąc należy akumulator naładować do 50% i sprawdzać cyklicznie co dwa miesiące poziom jego naładowania. Przechowuj akumulator i urządzenie w miejscu suchym, z dala od słońca i ujemnych temperatur.

Akumulator LI-PO

Urządzenie wyposażone jest w akumulator LI PO (litowo-polimerowy), który z uwagi na swoją fizyczną i chemiczną budowę starzeje się z biegiem czasu i użytkowania. Producent określa maksymalny czas pracy urządzenia w warunkach laboratoryjnych, gdzie występują optymalne warunki pracy dla urządzenia, a sam akumulator jest nowy i w pełni naładowany. Czas pracy w rzeczywistości może się różnić o deklarowanego w ofercie i nie jest to wada urządzenia a cecha produktu. Aby zachować maksymalną żywotność akumulatora, nie zaleca się go rozładowywać do poziomu poniżej 3,5V lub 5% ogólnej pojemności. Niższe wartości, jak np 3,2V dla ogniwa uszkadzają je trwale i nie jest to objęte gwarancją. W przypadku zaniechania używania akumulatora lub całego urządzenia przez czas dłuższy niż jeden miesiąc należy akumulator naładować do 50% i sprawdzać cyklicznie co dwa miesiące poziom jego naładowania. Przechowuj akumulator i urządzenie w miejscu suchym, z dala od słońca i ujemnych temperatur.